

# SOUTHEAST ASIAN STUDIES

Since its first publication in 1963, the bilingual quarterly *Southeast Asian Studies (SEAS)*, Kyoto University has reflected the Center for Southeast Asian Studies' strong commitment to publishing the best of empirically grounded, multidisciplinary, and contemporary research on Southeast Asia and related areas.

In 2012, we re-launched *Southeast Asian Studies* as an all-English journal, alongside its Japanese sister journal, *Tonan Asia Kenkyu*. Intended for a regional as well as global readership, *Southeast Asian Studies* is published three times a year.

The new journal aims to promote excellent, agenda-setting scholarship and provide a forum for dialogue and collaboration both within and beyond the region. *Southeast Asian Studies* engages in wide-ranging and in-depth discussions that are attuned to the issues, debates, and imperatives within the region, while affirming the importance of learning and sharing ideas on a cross-country, global, and historical scale. An integral part of the journal's mandate is to foster scholarship that is capable of bridging the continuing divide in area studies between the social sciences and humanities, on the one hand, and the natural sciences, on the other hand. To this end, the journal welcomes accessibly written articles that build on insights and cutting-edge research from the natural sciences.

## Editorial Board

Nathan BADENOCH (Editor) [Kyoto University North America Center/ CSEAS]  
FURUSAWA Takuro [ASAFAS, Kyoto University]  
Jafar SURYOMENGGOLO [Centre Asie du Sud-Est, France]  
Mario I. LÓPEZ [CSEAS]  
Patrick MCCORMICK [Independent Researcher, Myanmar]

R. Michael FEENER [CSEAS]  
YAMAMOTO Hiroyuki [CSEAS]  
Julius BAUTISTA (Book Review Editor) [CSEAS]  
KOBAYASHI Satoru (Book Review Editor) [CSEAS]  
SHITARA Narumi (Managing Editor) [CSEAS]

## International Advisory Board

Anna L. TSING	(University of California, Santa Cruz, USA)
Anthony REID	(Australian National University, Australia)
Christopher John BAKER	(Independent Researcher, Thailand)
Filomeno V. AGUILAR Jr.	(Ateneo de Manila University, the Philippines)
Guy François TRÉBUIL	(Centre de coopération internationale en recherche agronomique pour le développement, France)
Hjorleifur Rafn JONSSON	(Arizona State University, USA)
Hsin-Huang Michael HSIAO	(Academia Sinica, Taiwan)
Jefferson M. Fox	(East-West Center, USA)
Liu Hong	(Nanyang Technological University, Singapore)
PASUK Phongpaichit	(Chulalongkorn University, Thailand)
Paul H. KRATOSKA	(NUS Press, Singapore)
SHIRAISHI Takashi	(Prefectural University of Kumamoto, Japan / National Graduate Institute for Policy Studies, Japan)
SUGIHARA Kaoru	(Research Institute for Humanity and Nature, Japan)
TANAKA Koji	(Kyoto University, Japan)
Yunita Triwardani WINARTO	(University of Indonesia, Indonesia)

# SOUTHEAST ASIAN STUDIES

<https://englishkyoto-seas.org/>



## Vol. 9 No. 2 August 2020

### Stories across Borders:

**Myths of Origin and Their Contestation in the Borderlands of South and Southeast Asia**

**Guest Editors: Monica JANOWSKI and Erik DE MAAKER**

Erik DE MAAKER ..... Borderland Narratives  
Monica JANOWSKI

Frances O'MORCHOE ..... Narrating Loss and Differentiation:  
Lahu Origin Stories on the Margins of Burma, China, and Siam

Klemens KARLSSON ..... A Place of Belonging in Myths and Memories:  
The Origin and Early History of the Imagined Tai Khuen Nation  
(Chiang Tung/Kyaingtong, Myanmar)

Valerie MASHMAN ..... The Story of *Lun Tauh*, "Our People":  
Narrating Identity on the Borders in the Kelabit Highlands

Carola Erika LOREA ..... Contesting Multiple Borders:  
Bricolage Thinking and Matua Narratives on the Andaman Islands

### Book Reviews

## Vol. 9 No. 1 April 2020

Christopher JOLL ..... Thai Adaptations of the Javanese *Panji* in Cosmopolitan Ayutthaya  
Srawut AREE

Choo Chin LOW ..... De-commercialization of the Labor Migration Industry in Malaysia

YOSHIZAWA Asuna ..... The Arts of Everyday Peacebuilding:  
KUSAKA Wataru ..... Cohabitation, Conversion, and Inter-marriage of Muslims  
and Christians in the Southern Philippines

ODAJIMA Rie ..... Theatrical Governmentality and Memories in Champasak, Southern Laos

### Book Reviews

We also publish  
Japanese Journal of  
Southeast Asian Studies (東南アジア研究)  
<https://kyoto-seas.org/ja/>

